



UNIVERSITY OF CAMBRIDGE INTERNATIONAL EXAMINATIONS
General Certificate of Education Advanced Level

SPANISH

9719/23

Paper 2 Reading and Writing

October/November 2013

1 hour 45 minutes

Additional Materials: Answer Booklet/Paper

READ THESE INSTRUCTIONS FIRST

If you have been given an Answer Booklet, follow the instructions on the front cover of the Booklet.

Write your Centre number, candidate number and name on all the work you hand in.

Write in dark blue or black pen.

Do not use staples, paper clips, highlighters, glue or correction fluid.

Answer **all** questions in **Spanish**.

Dictionaries are **not** permitted.

You should keep to any word limit given in the questions.

At the end of the examination, fasten all your work securely together.

The number of marks is given in brackets [] at the end of each question or part question.

EN PRIMER LUGAR, LEE ESTAS INSTRUCCIONES

Si se te ha dado un Cuadernillo de Respuestas, sigue las instrucciones de la tapa del Cuadernillo.

Escribe el número del Centro, el número de estudiante que se te ha adjudicado y tu nombre en todo el trabajo que vayas a entregar.

Usa tinta negra o azul oscuro.

No uses ni grapadora, ni clips, ni rotulador, ni goma de pegar, ni corrector líquido.

Contesta **todas** las preguntas en **español**.

No se permite el uso de diccionario.

Debes ceñirte al límite de palabras si está indicado en la pregunta.

Al terminar el examen, sujeta bien todo tu trabajo.

La puntuación se da entre corchetes [] al final de cada pregunta o parte de la misma.

This document consists of **5** printed pages and **3** blank pages.



SECCIÓN PRIMERA

Lee el texto que sigue y contesta las preguntas:

Tabaco: cosecha menor, pero calidad garantizada

El cultivo de tabaco en Cuba en la campaña 2012-2013 comenzó con muchos tropiezos. Las intensas precipitaciones obligaron a retrasar el período de siembra en relación con lo que sería la etapa óptima, sobre todo en la región oriental. En vez de terminar al cerrar diciembre, las labores se extendieron hasta febrero, lo que incidió en un alto coste en términos de mano de obra. Por suerte, las lluvias no fueron tan fuertes en occidente y centro, zonas donde se cultiva el mejor tabaco.

5

“Los estimados de producción convertirán esta cosecha en la tercera más baja de los últimos cinco años”, afirmó Eduardo Arcos, subdirector agrícola de *Tabacuba*. Sin embargo, aseguró que en los almacenes cuentan con bastante material guardado, secado y curado para cubrir tanto el suministro para la cigarrería nacional como la confección de las distintas marcas de cigarrillos puros destinados a la exportación.

10

Cuba exportó 500 000 000 de dólares en tabaco en 2012. Ningún otro país ha podido igualar el aroma de los puros de la nación caribeña. A los productores cubanos no les preocupa tanto la cantidad como la calidad, y por eso los fumadores de ‘las grandes ligas’ pagan enormes sumas por cajas de ciertas marcas conocidas.

15

“Lo que se perdió en siembra lo podemos recuperar con una buena atención a las plantaciones”, aseguró Leopoldo Cerdá, director del Instituto de Investigaciones del Tabaco. “Desde hace varios años realizamos inversiones para introducir nuevas variedades resistentes a enfermedades. Igual de importante es que la planta tenga también alto potencial productivo, sin perder sus propiedades de olor y sabor. No hay cultivo que sea tan exigente como el tabaco, porque todo hay que hacerlo en la forma debida y a tiempo. Lo que hay que hacer hoy no puede esperar a mañana, porque la calidad ya no será la misma”, señala.

20

El Instituto ha conseguido resultados notables en las tecnologías sobre fertilización y en métodos de diagnóstico sobre los rendimientos en calidad. Pero, según el director, los logros más importantes del Instituto son que los especialistas recogen las mejores experiencias de los cosecheros de éxito y luego las intercambian mediante manuales y cursos para capacitar a los demás productores del país.

25

1 Busca expresiones en el texto que sean equivalentes a las que aparecen abajo:

Ejemplo: experimentó muchas dificultades al principio
Respuesta: comenzó con muchos tropiezos

- (a) el tiempo más favorable [1]
- (b) las predicciones del rendimiento harán [1]
- (c) el abastecimiento del mercado tabacalero doméstico [1]
- (d) no existe planta que requiera tanta atención [1]
- (e) de la manera apropiada y en el momento adecuado [1]

[Total: 5 puntos]

2 Cambia cada una de las siguientes frases, expresando el mismo significado, pero usando la forma exacta de la palabra o las palabras que aparecen entre paréntesis ().

Ejemplo: al cerrar diciembre [líneas 3–4] (cuando)
Respuesta: cuando cerró diciembre

- (a) las lluvias no fueron tan fuertes [línea 5] (llovió) [1]
- (b) no les preocupa tanto la cantidad como la calidad [líneas 13–14] (menos) [1]
- (c) Desde hace varios años realizamos [línea 18] (llevamos) [1]
- (d) sin perder sus propiedades [línea 20] (sin que) [1]
- (e) El Instituto ha conseguido resultados notables [línea 24] (sido) [1]

[Total: 5 puntos]

3 Contesta **en español** las siguientes preguntas, **sin copiar frases completas (más de 4 palabras consecutivas) del texto**.

(El número de puntos está indicado al final de cada pregunta. Hay 5 puntos adicionales por la calidad del lenguaje usado. Puntuación total: 15 + 5 = 20.)

- (a) ¿Cuáles fueron las consecuencias de las intensas lluvias para el cultivo de tabaco en Cuba? (párrafo 1) [3]
- (b) ¿Por qué no parece tan preocupado Eduardo Arcos? (párrafo 2) [3]
- (c) ¿Por qué gana tanto dinero la industria del tabaco en Cuba? (párrafo 3) [3]
- (d) Según Leopoldo Cerdá, ¿qué tipo de planta es esencial? y ¿por qué es tan exigente el tabaco? (párrafo 4) [4]
- (e) ¿A qué dos resultados del Instituto atribuye el director más importancia? (párrafo 5) [2]

[Total: 20 puntos]

SECCIÓN SEGUNDA

Ahora lee este segundo texto y contesta las preguntas:

¿Realmente disminuye el número de fumadores cuando sube el precio del tabaco?

El porcentaje de fumadores en España ha mostrado una ligerísima tendencia a la baja desde hace una década. Existe la creencia generalizada entre los círculos gubernamentales de que aumentar el precio del tabaco es la medida más eficaz para reducir el consumo. Por ejemplo, subir un 10% el precio de la cajetilla disminuye el consumo entre un 3 y un 5%.

Llevando esta receta a su extremo, el precio debería aumentar mucho más, por ejemplo triplicarlo, o mejor aún hacerlo totalmente prohibitivo. Sin embargo, esto nunca sucederá: las autoridades saben que, aunque se salvarían muchas vidas, están tratando de adictos que padecerían graves problemas y pronto se establecería un lucrativo mercado negro. Es por eso que se esmeran en mantener un delicado equilibrio entre la oferta y la demanda.

¿Realmente deja de fumar mucha gente cuando sube el precio del tabaco? El tabaco, huelga decirlo, es un bien poco elástico. Lo que pasa es que el fumador resta el gasto adicional de otros conceptos menos importantes, como ir al cine o a clases de saxofón. O si no, empieza a comprar marcas más baratas, se pasa al tabaco de liar o fuma a escondidas para no ofrecer.

En las Islas Canarias, donde el precio del tabaco sigue siendo asombrosamente menor que en el resto de España, sería lo lógico pensar que los canarios fuman mucho más. Pero no: fuman menos. Solo el 28% de los canarios fuman habitualmente, frente al 35% del total nacional. Una investigación europea de 2012, la cual relaciona el consumo de tabaco en función del precio, destaca que, por el mismo precio, el fumador español se echa al pecho tres veces más cigarrillos al año que el sueco. La investigación también apunta a que lo del fumar en España es más social que económico.

El porcentaje de fumadores en España seguirá bajando porque se muere una generación de fumadores y no se incorporan nuevos en ese hábito. Pero conviene cuestionarse mantras comúnmente asumidos, como que el precio del tabaco tiene una influencia directa en el número de fumadores. Lo que sí hace, desde luego, es engordar las arcas del Estado a costa de los pobres adictos.

- 4 Contesta **en español** las siguientes preguntas, **sin copiar frases completas (más de 4 palabras consecutivas)** del texto.

(El número de puntos está indicado al final de cada pregunta. Hay 5 puntos adicionales por la calidad del lenguaje usado. Puntuación total: 15 + 5 = 20.)

- (a) ¿Cómo ha cambiado el número de fumadores en España? y ¿qué método favorece el gobierno para reducir el consumo del tabaco? (párrafo 1) [2]
- (b) Si el precio del tabaco fuera prohibitivo, ¿qué resultados habría? (párrafo 2) [3]
- (c) ¿Cómo reacciona el fumador a la subida del precio del tabaco? (párrafo 3) [4]
- (d) (i) ¿Por qué es sorprendente el consumo del tabaco en las Islas Canarias? (párrafo 4) [2]
- (ii) ¿Qué subraya la investigación de 2012? (párrafo 4) [2]
- (e) ¿A qué conclusiones se llega sobre los efectos de la subida del precio del tabaco? (párrafo 5) [2]

[Total: 20 puntos]

- 5 Escribe **en español un máximo de 140 palabras** para completar las **dos** tareas siguientes.

- (a) Escribe un resumen de lo que se dice en los dos textos sobre la producción y el consumo del tabaco. [10]
- (b) ¿Se ve el tabaco como un bien o un mal en tu país? Da tus opiniones. [5]

(NOTA: Escribe un máximo de 140 palabras)

[Calidad del lenguaje: 5]

[Total: 20 puntos]

Copyright Acknowledgements:

Section 1 © adapted: <http://ipscuba.net>; 17 June 2011.

Section 2 © adapted: <http://www.cookingideas.es>; 5 January 2011.

Permission to reproduce items where third-party owned material protected by copyright is included has been sought and cleared where possible. Every reasonable effort has been made by the publisher (UCLES) to trace copyright holders, but if any items requiring clearance have unwittingly been included, the publisher will be pleased to make amends at the earliest possible opportunity.

Cambridge International Examinations is part of the Cambridge Assessment Group. Cambridge Assessment is the brand name of University of Cambridge Local Examinations Syndicate (UCLES), which is itself a department of the University of Cambridge.